

EXPANDABLE ROOF BAG

INTRODUCTION:

Your Weather Resistant Roof-top Carrier is designed to mount to an existing roof top luggage rack on the vehicle. When properly mounted on the vehicle, the side of the carrier without a zipper should face forward.

This bag is NOT waterproof. Pack the cargo in plastic bags if needed.

INSTALLATION:

1. Place the car top bag onto the vehicle roof, within the roof rack area and position the side without a zipper facing forward.
2. Unzip the bag completely and load the cargo into carrier, placing larger, heavier objects in first. Continue to load, placing smaller, lighter items on the top, creating a compact load. Close zipper completely and make certain the flap is pulled down to completely cover the zipper, and sealed by the hook and loop closures.
3. If the roof rack cross-bars are adjustable, reposition the bars to trap the bag snugly between the bars.
4. Attach the loose ends of the straps to the roof rack cross-bars by feeding the strap under the cross-bars and locking into the buckle sewn on the bag.
5. Repeat the same procedure if the vehicle has side rails to attach to.
6. Take up slack in the straps by drawing down on the free end of the strap. Alternate tightening of straps until bar is securely attached to the roof rack.

NOTES/CAUTION

- a. When traveling, periodically check straps to ensure load is securely held.
- b. Any excess webbing should be tucked away and tied off to prevent flapping while driving.
- c. After removing contents of the bag, remove unit from roof rack and store for safekeeping. Do not drive with empty bag on rooftop.
- d. Do not exceed the vehicle manufacturer's rated roof capacity.

SAC DE TOIT EXTENSIBLE

INTRODUCTION :

Votre porte-bagages pour le toit de véhicule résistant aux intempéries est conçu pour être monté sur un porte-bagages de toit existant sur le véhicule. Lorsqu'il est monté correctement sur le véhicule, le coté du porte-bagages sans la fermeture à glissière doit être orienté vers l'avant.
Ce sac n'est PAS étanche. Emballez les bagages dans des sacs en plastique si nécessaire.

INSTALLATION :

1. Placez le sac de toit de voiture sur le toit du véhicule, à l'intérieur de la surface du support de toit et positionnez le coté sans la fermeture à glissière orienté vers l'avant.
2. Ouvrez complètement la fermeture à glissière du sac et chargez les bagages dans le porte-bagages, en plaçant les objets les plus lourds et plus grands en premier. Continuez à charger en plaçant les objets les plus légers et plus petits sur le dessus en créant un chargement compact. Fermez complètement la fermeture à glissière et assurez-vous que le rabat est tiré vers le bas pour couvrir complètement la fermeture à glissière entière, et fermé complètement par les fermetures à boucles et crochets.
3. Si les traverses d'arrimage du support de toit sont réglables, repositionner les traverses pour coincer le porte-bagages bien serré entre les barres.
4. Attachez les extrémités libres des sangles aux traverses d'arrimage du support de toit en introduisant la sangle sous les traverses et en verrouillant dans la boucle cousue sur le sac.
5. Répétez la même procédure si le véhicule a des rails latéraux pour les attacher.
6. Tendez les sangles en tirant vers le bas sur les extrémités libres. Alternez le serrage des sangles jusqu'à ce que la barre soit solidement attachée au support de toit.

REMARQUES/MISE EN GARDE

- a. Lors du déplacement, inspecter régulièrement les sangles pour vérifier que le chargement est solidement attaché.
- b. Tout excédent de toile à sangles doit être rangé et noué pour empêcher le battement au vent durant la conduite.
- c. Après avoir enlevé le contenu du porte-bagages, enlever l'unité du support de toit et entreposer pour le garder. Ne pas conduire avec un sac vide sur le toit.
- d. Ne pas dépasser la capacité nominale de toit indiquée par le fabricant du véhicule.

BOLSA PORTAEQUIPAJE EXPANSIBLE PARA EL TECHO DEL VEHÍCULO

INTRODUCCIÓN:

Se diseñó su Bolsa portaequipaje expansible para el techo del vehículo de modo que se monte en un armazón para carga en el techo del vehículo. Cuando se monte correctamente sobre el vehículo, el lado del portaequipaje sin cierre debe estar orientado hacia el frente.
Esta bolsa NO es impermeable. De ser necesario, envuelva la carga en bolsas de plástico.

INSTALACIÓN

1. Coloque la bolsa sobre el techo del vehículo dentro del área del armazón del techo y posicione el lado sin cierre orientado hacia el frente.
2. Abra completamente el cierre y carga los objetos grandes y pesados y luego los objetos pequeños y ligeros de modo que sea una carga compacta. Cierre completamente el cierre y asegúrese de que la tapa de tela cubra completamente el cierre y que se selle con el gancho y presilla.
3. En caso de que las barras cruzadas sean ajustables, reposiciónelas de modo que sujeten firmemente la bolsa.
4. Conecte los extremos sueltos de las correas a las barras cruzadas pasándolas debajo de las barras y cerrando el abrochador cosido a la bolsa.
5. Si el vehículo tiene barras laterales de montaje, repita el mismo procedimiento.
6. Tense las correas jalando el extremo suelto de la correa. Apriete las correas de manera alterna hasta que la barra quede bien sujeta al armazón del techo.

NOTAS/PRECAUCIONES

- a. Durante el viaje, revise periódicamente las correas para cerciorarse de que sujeten bien la carga.
- b. Es importante sujetar cualquier sobrante de la tela a fin de impedir que se sacuda al viento.
- c. Después de retirar el contenido de la bolsa, retire la unidad del armazón del techo y guárdelo bien. No conduzca con la bolsa vacía en el techo.
- d. No ponga más de la capacidad de carga para el techo del vehículo de acuerdo al fabricante.

SACO DE TETO EXPANSÍVEL

INTRODUÇÃO:

O Saco de Teto à Prova de Intempéries foi projetado para ser montado num rack de bagageiro existente no teto do veículo. Quando apropriadamente montado no veículo, o lado do bagageiro sem zíper deve estar voltado para a frente.
Esta bolsa NÃO é impermeável. Embale a carga em sacos de plástico, se necessário.

INSTALAÇÃO:

1. Coloque o saco no teto do carro, dentro do rack do teto, e posicione o lado sem zíper voltado para a frente.
 2. Abra o saco completamente e coloque a carga no saco, colocando objetos maiores e mais pesados primeiro. Continue a carregar, colocando itens menores e mais leves na parte superior, criando uma carga compacta. Feche o zíper completamente, certificando-se que a aba foi completamente puxada para baixo para cobrir o zíper, vedado pelos fechos de gancho e laço.
 3. Se as barras transversais do rack de teto forem ajustáveis, reposicione as barras prendendo o saco firmemente entre as barras.
 4. Prenda as pontas soltas das tiras nas barras transversais do rack de teto alimentando a tira sob as barras transversais e travando na fivela costurada no saco.
 5. Repita o mesmo procedimento, se o veículo tiver barras laterais para anexar.
 6. Elimine a folga nas correias, puxando a extremidade livre da cinta. Aperte alternativamente as tiras até que a barra esteja bem presa no bagageiro.
- OBSERVAÇÕES/CUIDADOS**
- a. Ao viajar, verifique periodicamente as tiras para garantir que a carga está presa.
 - b. Qualquer excesso de tira deve ser escondido e amarrado para evitar bater durante a locomoção.
 - c. Depois de retirar o conteúdo do saco, retire a unidade do rack de teto e guarde. Não dirija com o saco vazio no telhado.
 - d. Não exceda a capacidade nominal do teto, determinada pelo fabricante do veículo.

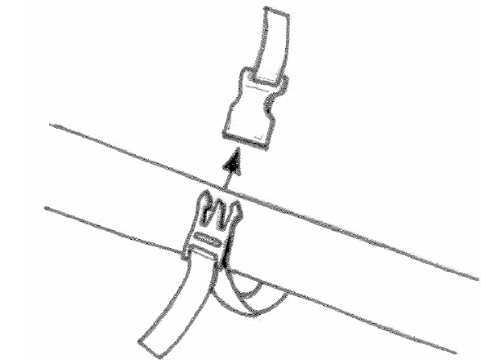
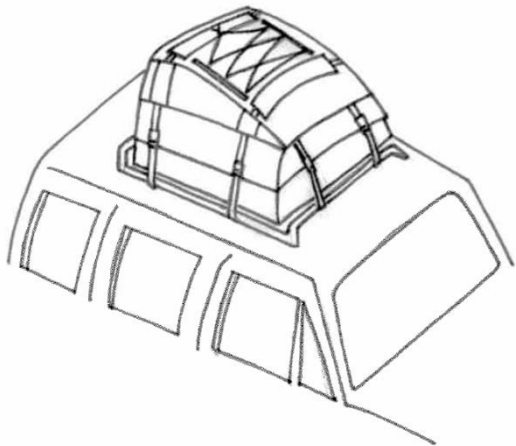


Figure A